

CATALANITÉ : DES COURS POUR LES PETITS TORREILLANS...



Dès ce mois de novembre et tout au long de l'année, des cours de catalan seront dispensés aux élèves de l'école élémentaire pour les classes de CE2, CM1 et CM2. En collaboration avec l'APLEC (associació per a l'ensenyament del català) qui donnera des cours, les petits torreillans pourront d'une part mieux connaître l'histoire de notre territoire mais aussi acquérir les bases d'une langue parlée par plus de 10 millions de personnes et qui est aussi, pour nombre d'entre elles, celle de leurs aînés. Les enfants en classes de CP et CE1 peuvent, pour leur part, participer à une initiation au catalan proposée par le service enfance jeunesse durant le temps périscolaire depuis le mois de mars dernier. Cette initiation à la langue catalane s'inscrit dans une volonté forte de la municipalité d'affirmer cette identité culturelle. C'est également pour cette raison que le jumelage avec Torroella de Montgri a été réimpulsé. Des échanges culturels, scolaires, sportifs et institutionnels marquent un nouveau départ dans cette relation avec la Catalogne sud. Per a l'alcalde, Dr Marc Médina, "permetre que els nens aprenguin una nova llengua és un enriquiment cultural i una obertura al món".



... ET DES ASSOCIATIONS DYNAMIQUES

En complémentarité des actions menées par la municipalité, les associations Saurimonda et El flabiol torrellà organisent des animations ouvertes au public autour de la culture catalane comme la Sant Jordi, els focs de la Sant Joan, la Diada catalana ou encore des cours de sardanes, des cours de langue pour adultes mais aussi des concours du jeu de cartes traditionnel appelé "truc".



TORREILLES DANS LES MÉDIAS

Dans le cadre de la renégociation de contrats d'assurance, de nombreuses communes se sont vu résilier leurs contrats ou proposer des hausses très importantes. M. le Maire, Marc Médina, a été interviewé à ce sujet par plusieurs médias locaux et nationaux (L'Indépendant, Sud Radio, RTL, BFM TV et Via Occitanie). Il a notamment rappelé que "la commune ne peut pas se permettre de ne pas être assurée sur les risques statutaires. Ceci ne concerne pas l'assurance complémentaire maladie souscrite individuellement par les agents. Le cabinet actuel nous propose un nouveau contrat avec une hausse de 200%. Créer une caisse de sauvegarde des collectivités territoriales pourrait être une réponse à cette nouvelle difficulté dans la gestion de nos municipalités."



Ce mardi, France Bleu Roussillon était à Torreilles. Sur la terrasse du Préau, la parole a été donnée à Jeanne Fabre, Stéphane Cardona et Chantal Anglade et M. le maire au sujet de cette structure qui s'est rapidement installée dans le paysage torreillan. Marc Médina a rappelé l'histoire de ce lieu ainsi que l'importance que revêt ce bar pour le maintien du lien social dans la ville. Sur la place des souvenirs d'enfance, les habitants, chaleureusement accueillis par Stéphane Cardona, peuvent profiter des avantages du bistrot tout au long de l'année. Une initiative municipale qui encourage la proximité et fait parler d'elle.



Environnement
 Conférence
TORREILLES : QUID DE NOTRE LITTORAL ?
 par les partenaires de l'Observatoire de la côte sableuse catalane
Mardi 14 novembre, 18h30
 Le Cube, place des souvenirs d'enfance
 Entrée libre
 Cette conférence a bénéficié du soutien financier de l'Agence de l'Eau Rhône-Méditerranée-Corse.

EFS
DON DE SANG
 Sur RDV : dondesang.efs.sante.fr
TORREILLES
SALLE DES FÊTES
Mardi 14 Novembre
15h - 19h30
 Privilégiez le RDV
 En partenariat avec l'Association des donneurs de sang Torreilles
 PRÉFÉRÉZ VOTRE POUVOIR, DONNEZ VOTRE SANG!
 04 68 52 33 41

ATELIER ZÉRO DÉCHET
 En lien avec les deux opérations de nettoyage de la plage et en introduction de la semaine européenne de la réduction des déchets, l'association Labelbleu propose un atelier zéro déchet en collaboration avec la médiathèque Claude Blazy. Les enfants et les adultes pourront confectionner des produits cosmétiques maison (baume à lèvres, crèmes ou encore dentifrice). Cet atelier ludique et convivial aura lieu le mercredi 15 novembre de 10h à 12h à la médiathèque. Gratuit sur inscription au 04.68.52.33.41 ou mediatheque@torreilles.fr. Nombre de places limité.

GIFLÉE PAR LEUCATE, SCR XV VA À MILLAU

Quelqu'un a dit, un jour : "En rugby, celui qui combat, peut perdre. Celui qui ne combat pas a déjà perdu !". C'est la leçon que devront tirer nos joueurs et entraîneurs, de la contre-performance de dimanche, contre Leucate à Canet (5 à 23) ! Les audois, en verve et en réussite, ont inscrit vingt points dans les 25 premières minutes, à notre équipe qui n'était pas sortie, vraiment, des vestiaires... il leur a suffi, ensuite, de gérer leur avance, d'autant que les locaux perdaient, très vite, Marty et Fedrizzi et accumulaient les fautes et maladroites, dans la course au score. Il y a des dimanches comme ça. Et si, à Millau, dimanche, les espoirs de résultat sont minces, on attend une saine réaction pour ne pas avoir de regrets. **PÔLE JEUNES** : premier long déplacement pour nos jeunes aux Angles (84), samedi. Les cadets (13h45) et les juniors (15h30) vont rencontrer le leader, mais, avec l'insouciance de leur âge, tout est permis. Heureusement, l'équipe B a remporté une victoire bonifiée (35-19) et devient le leader de sa poule. **ÉCOLE DE RUGBY** : seuls les U14 disputeront une rencontre à Céret, samedi matin, à 10h. Voilà un week-end qui ne réjouit pas le trésorier, mais c'est ainsi. LCa

MAURICE A FÊTÉ 100 ANS

Le 23 octobre dernier, un torreillan fêtait ses 100 ans ! Il s'agit de Maurice Trillaud, père de 2 enfants et grand-père de plusieurs petits enfants. Il a vu défiler un siècle de vie, ses joies et ses peines, traversant le temps avec force et surtout, essentielle, la santé. Autrefois gendarme dans la Vienne, il vit depuis 1996 dans sa maison au village des sables, acquise dès la construction en 1980 pour venir y passer les vacances en famille. Mercredi dernier, c'est avec plaisir que Maurice a reçu une composition florale et une bouteille de champagne de la municipalité apportées par Monsieur le Maire, Marc Médina accompagné d'Emma Sabaté, conseillère municipale déléguée et de Dominique Barféty, président du conseil syndical du village des sables, venus lui souhaiter un joyeux anniversaire. Ce fut l'occasion de partager un moment amical et de lui souhaiter de rester dans une telle belle forme.



DES VACANCES ANIMÉES !



Les petits torreillans ont passé de très belles vacances. Dans le thème d'Halloween, le centre a été ensorcelé par les petits sorciers pour de beaux moments déguisés. Entre activités manuelles et sportives, contes en chanson, sorties au karting, à l'escape game, au bowling, au cinéma ou encore au lasergame, l'ambiance était des plus festives. Pour leur plus grand plaisir, les enfants ont aussi profité de moments gourmands à la crêperie et lors d'ateliers culinaires. Nul doute que les vacances furent des plus joyeuses !

POUR LE PLAISIR DES PAPILLES

La pâtisserie d'Alexis Théron dévoile chaque semaine de nouvelles gourmandises, qu'il travaille avec rigueur et passion. Au côté d'Alexis, Alban, son apprenti s'impose la même discipline. Ce travail sérieux et passionné lui a récemment permis d'obtenir le titre de "meilleur apprenti pâtissier d'Occitanie" qui lui permettra d'accéder à la finale nationale. Toutes nos félicitations et nos encouragements.



VERNISSAGE RÉUSSI



Les membres de l'association "Aux tours des arts" ont présenté leurs toiles à l'occasion d'un vernissage en présence d'Aline Filipp. Peinture à l'huile, acrylique, divers collage, il y en a pour tous les goûts. Ce moment fût aussi l'occasion de présenter la nouvelle présidente Domy Doffagne et de remercier l'ancien président Jean-Claude Lippens. L'exposition est visible au Cube jusqu'au 19 novembre.

Agenda sportif, festif, culturel

DU 9 AU 19 NOVEMBRE :

> Exposition Pont des arts, 16h à 18h30 - Cave Pont des arts (2 av. Arago)

VENDREDI 10 NOVEMBRE :

> Conférence du Patrimoine, 18h - Le Cube

SAMEDI 11 NOVEMBRE :

> Cérémonie, 10h15 - place Louis Blasi

> Handi Dragons - Lions de St Jory, 19h - halle des sports

DIMANCHE 12 NOVEMBRE :

> Rugby à Millau

> Millau (II) - SCR (II), 13h30

> Millau (I) - SCR (I), 15h

MARDI 14 NOVEMBRE :

> Don du sang, 15h à 19h30 - Salle des fêtes

> Conférence, 18h30 - Le Cube

MERCREDI 15 NOVEMBRE :

> Atelier zéro déchet, 10h - Médiathèque

SAMEDI 25 NOVEMBRE :

> Café - rencontre, 10h - Médiathèque

DIMANCHE 26 NOVEMBRE :

> Concours de pétanque, 14h - boulodrome

MARCHÉS

mardi et vendredi matin, place des souvenirs d'enfance

MESSES

Samedi 11 novembre : 17h à St Laurent.
Dimanche 12 novembre : 17h à St Laurent ; 11h à Clair. Lundi 13 novembre : 17h à St Laurent. Mercredi 15 novembre : 17h à Le Barcarès. Jeudi 16 novembre : 17h à Clair.

MÉTÉO



EXPO PONT DES ARTS

L'association Pont des Arts vous invite à découvrir l'exposition collective "Chaussures", visible jusqu'au 19 novembre, tous les jours de 16h à 18h30, à la cave Pont des Arts (2 avenue Arago).



TRIBUNE LIBRE

AGLY-Nous apprenons qu'un nouveau projet de sécurisation de l'Agly a fait l'objet d'une convention Etat/Région/Département/Syndicat mixte du bassin versant, ce dernier, porteur du projet. Ce programme a pour but la sécurisation des digues fragilisées vers Rivesaltes et Clair, la création d'un secteur de surverse vers Pia, évitant une vaste dévastatrice, etc. Est incluse encore la possibilité d'un diagnostic gratuit d'exposition au risque ainsi que la proposition de travaux d'adaptation au risque, avec une prise en charge intéressante (L'indépendant, 16 oct. p.4). Nous saluons cette action sécuritaire car Torreilles, en limite et en bout de chaîne du fleuve, est très concerné. C. MAMONTOFF, conseillère municipale de l'opposition.

SUCCÈS DU TENNIS DE TABLE



Dimanche dernier, l'US Torreilles TT a brillé. La départementale 4 remporte 11-3 face à Perpignan et reste 1^{ère} de la poule. Le capitaine Danny Congiu reste invaincu tandis que Dominique Schoerringer s'impose lors de trois simples et d'un double. Prochainement, Torreilles recevra les co-leaders Thuir TT5 pour disputer la première place de la division. La départementale 1 a battu PSG Perpignan et envisage dorénavant le maintien plus sereinement. Il faudra s'imposer face à Millas pour s'en assurer. Enfin, en faisant preuve d'une grande application, la régionale 2 a gagné face à Millas lors un match capital. Mention spéciale au capitaine Luc Masson qui réalise un sans-faute.